



١٨٩ م ت/١ مؤقتة معدلة

باريس، ٢٠١٢/٢/٢٨
الأصل: إنجليزي/فرنسي

جدول الأعمال المؤقت المعدل

البند	العنوان	المرجع	الوثيقة
المسائل التنظيمية والإجرائية			
١	جدول الأعمال والجدول الزمني وتقرير المكتب وانتخاب رئيس اللجنة المختصة بالشركاء غير الحكوميين ^(١)	المواد ٥ و١٤ و١٦ من النظام الداخلي للمجلس التنفيذي	١٨٩ م ت/١ مؤقتة معدلة ١٨٩ م ت/إعلام ١ ١٨٩ م ت/إعلام ٣
٢	الموافقة على المحاضر المختصرة للدورتين ١٨٧ و ١٨٨	الفقرة ٣ من المادة ٢٣ من النظام الداخلي للمجلس التنفيذي	١٨٧ م ت/مح ٨-١ ١٨٨ م ت/مح ٢-١
٣	تقرير المديرية العامة عن تطبيق المادة ٥٩ من النظام الداخلي للمجلس التنفيذي	المادة ٥٩ من النظام الداخلي للمجلس التنفيذي	١٨٩ م ت/خاصة ١
البند التي تُقدم تقارير بشأنها			
٤	تقرير المديرية العامة عن تنفيذ البرنامج والميزانية وعن النتائج المحققة في فترة العامين السابقة (٢٠١٠-٢٠١١ - ٢٠١١-٢٠١٢) (مشروع الوثيقة ٣٧/م٣)	الفقرة ٣ (ب) من المادة السادسة من الميثاق التأسيسي القرار ١٦٢ م ت/٣، ١٠٣ القرار ٣٣/م٩٢ القرار ١٧٦ م ت/٢٩ القرار ٣٤/م٨٩ القرار ١٧٩ م ت/٤ القرار ١٧٩ م ت/٢١ القرار ١٨١ م ت/٩ القرار ١٨٦ م ت/٤ (أولاً) (خطة عمل مقترنة بأجال زمنية) القرار ١٨٦ م ت/٤ (ثانياً) القرار ١٨٧ م ت/٤ (جيم) القرار ١٨٧ م ت/٤ (باء) (تمويل نظام الاتصالات الجديد)	١٨٩ م ت/٤ (ملحق متعدد اللغات متاح على الإنترنت) ١٨٩ م ت/٤ ضمیمة (على الإنترنت، المكاتب الجامعة والوطنية) ١٨٩ م ت/٢ ضمیمة (معلومات مالية) ١٨٩ م ت/إعلام ١٠

(١) أضيف انتخاب رئيس اللجنة المختصة بالشركاء غير الحكوميين إلى البند ١ وفقاً للفقرة ٣ من المادة ١٦ من النظام الداخلي للمجلس التنفيذي والقرار ١٨٨ م ت/٩.

البند	العنوان	المرجع	الوثيقة
٥	تقرير المديرية العامة عن متابعة تنفيذ القرارات التي اعتمدها المجلس التنفيذي والمؤتمر العام في دوراتهما السابقة	القرار ١٦٩ م/ت/٤,٣ القرار ١٧٥ م/ت/٢٣	١٨٩ م/ت/٥ ١٨٩ م/ت/إعلام ١٠
	الأعمال التحضيرية لإعداد مشروع البرنامج والميزانية للفترة ٢٠١٧-٢٠١٤ (٥/م/٣٧)	القرار ١٦٩ م/ت/٤,١	
	آليات ربط برنامج فترة الأعوام الأربعة وميزانيته في فترة العامين في دورة البرنامج الجديدة	القرار ٣٦ م/١٠٥	
	تنفيذ قرار المؤتمر العام ٤٣/م/٣٦ وقرار المجلس التنفيذي ١٨٧ م/ت/٥ بشأن منحدر باب المغاربة بمدينة القدس القديمة	القرار ٣٦ م/٤٣ القرار ١٨٧ م/ت/٥	
٦	تقارير المديرية العامة عن مسائل محددة		
	المسائل المتعلقة بالبرنامج		
	القرارات والأنشطة الحديثة للمنظمات التابعة لمنظمة الأمم المتحدة، ذات الأهمية بالنسبة إلى أعمال اليونسكو	القرار ١٢٤ م/ت/٦,١ القرار ١٦٧ م/ت/٤,٢	١٨٩ م/ت/٦ الجزء الأول
	تحيط المديرية العامة المجلس التنفيذي علماً بالقرارات والأنشطة التي تهم اليونسكو والتي اعتمدها أو نفذتها منظمات الأمم المتحدة منذ الدورة ١٨٦ للمجلس التنفيذي.		
	القرار المقترح: الإحاطة علماً بمضمون تقرير المديرية العامة.		
	التحضير للمؤتمر الدولي الثالث بشأن التعليم والتدريب في المجال التقني والمهني	القرار ١٨٧ م/ت/٦ (ثالثاً)	١٨٩ م/ت/٦ الجزء الثاني ١٨٩ م/ت/إعلام ١٠
٧	تقارير مجالس إدارة برامج اليونسكو الدولية الحكومية ومعاهد اليونسكو من الفئة ١		
	تقرير مجلس إدارة معهد اليونسكو للإحصاء عن أنشطة المعهد	القرار ٣٠ م/٤٤ المادة الخامسة ١ (هـ) من النظام الأساسي	١٨٩ م/ت/٧
	تقدم هذه الوثيقة الأنشطة الرئيسية التي اضطلع بها المعهد والقرارات الاستراتيجية التي اتخذها منذ تقريره الأخير إلى الدورة ١٨٦ للمجلس التنفيذي.		

البند	العنوان	المرجع	الوثيقة
	القرار المقترح: دعوة المديرية العامة إلى مواصلة الاسترشاد بتوصيات مجلس إدارة معهد اليونسكو للإحصاء، ودعوة مجلس إدارة المعهد إلى تقديم تقرير إلى المجلس التنفيذي في دورته ١٩١.		
	تقرير مجلس إدارة معهد اليونسكو الدولي لبناء القدرات في أفريقيا عن أنشطة المعهد في فترتي العامين ٢٠١٠-٢٠١١ و٢٠١٢-٢٠١٣	القرار ١٨٧ م/ت/٧ (أولاً)	١٨٩ م/ت/إعلام ٤
	يقدم مجلس إدارة معهد اليونسكو الدولي لبناء القدرات في أفريقيا معلومات عن برامجه المنفذة في عامي ٢٠١٠-٢٠١١ التي تم تمويلها من الميزانية العادية ومن موارد خارجة عن الميزانية، وخطة عمل لفترة العامين ٢٠١٢-٢٠١٣.		
	المسائل المتعلقة بالبرنامج		
٨	القدس وتطبيق القرار ٤٣/م/٣٦ والقرار ١٨٧ م/ت/١١	القرار ٤٣/م/٣٦ والقرار ١٨٧ م/ت/١١	١٨٩ م/ت/٨
	تقدم هذه الوثيقة معلومات عن تنفيذ خطة العمل وعن المشروعات الأخرى المتعلقة بمدينة القدس القديمة، التي تمول جميعها في المقام الأول عن طريق مساهمات طوعية خارجة عن الميزانية. لا يقترح اتخاذ أي قرار.		
٩	تطبيق القرار ١٨٧ م/ت/١٢ بشأن "الموقعين الفلسطينيين: الحرم الإبراهيمي/كهف البطاركة في الخليل ومسجد بلال بن رباح/قبر راحيل في بيت لحم"	القرار ١٨٧ م/ت/١٢	١٨٩ م/ت/٩
	تقدم هذه الوثيقة عملاً بالقرار ١٨٧ م/ت/١٢ الذي طُلب بموجبه تقديم تقرير عن متابعة هذا الموضوع. لا يقترح اتخاذ أي قرار.		
	المعاهد والمراكز		
١٠	المعاهد والمراكز من الفئة ٢		
	بيانات خاصة بالمعاهد والمراكز القائمة	القرار ١٠٣/م/٣٥	١٨٩ م/ت/إعلام ٥

البند	العنوان	المرجع	الوثيقة
	أساليب العمل		
١١	متابعة التقييم الخارجي المستقل لليونسكو واضطلاع المجلس التنفيذي بمهمة الرصد: تقرير المديرية العامة عن التقدم المحرز في تنفيذ التوصيات	القرار ١٨٧ م/ت/١٧ (أولاً) و(رابعاً) القرار ٣٦ م/١٠٤	١٨٩ م/ت/١١ ١٨٩ م/ت/إعلام ٦ ١٨٩ م/ت/إعلام ١٠
	المسائل المتعلقة بالمعايير والنظم الأساسية واللوائح التنظيمية		
١٢	بحث البلاغات المحالة إلى اللجنة المختصة بالاتفاقيات والتوصيات تنفيذاً للقرار ١٠٤ م/ت/٣,٣ وتقرير اللجنة في هذا الشأن وفقاً لقرار المجلس التنفيذي ١٠٤ م/ت/٣,٣ الذي اعتُمد في عام ١٩٧٨ والذي يحدد الإجراءات الواجب اتباعها في دراسة البلاغات التي تتلقاها المنظمة بشأن الحالات والمسائل المتعلقة بممارسة حقوق الإنسان في مجالات اختصاص اليونسكو، يُدعى المجلس إلى دراسة تقرير اللجنة المختصة بالاتفاقيات والتوصيات في هذا الشأن خلال جلسة خاصة.	القرار ١٠٤ م/ت/٣,٣	١٨٩ م/ت/ف/ص/إنسان وضميمتان ١٨٩ م/ت/ف/ص/٢
	١٨٩ م/ت/ ف/ص/٢. قامت الأمانة بعملية تحديث المعلومات التي تتم مرتين في السنة لوثيقة المعلومات المتعلقة بإجراءات دراسة التقارير الواردة من الدول الأعضاء عن تطبيق الوثائق التقنية لليونسكو ودراسة البلاغات المتعلقة بممارسة حقوق الإنسان في مجالات اختصاص اليونسكو، بما في ذلك الإجراءات المتبعة والمعلومات الإحصائية بشأن تطبيق إجراءات القرار ١٠٤ م/ت/٣,٣.		
١٣	تطبيق الوثائق التقنية	القرار ١٨٢ م/ت/٣١ القرار ١٨٥ م/ت/٢٣ (أولاً)	
	الرصد العام	القرار ١٨٢ م/ت/٣١ القرار ١٨٧ م/ت/٢٠	١٨٩ م/ت/١٣ الجزء الأول
	تتضمن هذه الوثيقة تقريراً عاماً عن تنفيذ الاتفاقيات والتوصيات التي تضطلع اللجنة المختصة بالاتفاقيات والتوصيات بمسؤولية متابعتها، ولا سيما عن الوضع المتعلق بالتصديق على الاتفاقيات وعن الإجراءات التي تتخذها الأمانة من أجل التقدم في تطبيق هذه الوثائق التقنية.		

البند	العنوان	المرجع	الوثيقة
	القرار المقترح: دعوة المديرية العامة إلى ضمان قيام قطاعات البرنامج بتنفيذ الإجراءات الجديدة التي وافق عليها المجلس التنفيذي في دورته ١٧٧ فيما يتعلق بتطبيق الاتفاقيات الثلاث والتوصيات الإحدى عشرة المعنية.		
	خطة العمل لاستعراض توصية عام ١٩٧٦ الخاصة بتنمية تعليم الكبار	القرار ١٣/م/٣٦	١٨٩ م ت/١٣ الجزء الثاني
	تحيط المديرية العامة المجلس التنفيذي علماً بخطة العمل من أجل استعراض وتحديث توصية عام ١٩٧٦ الخاصة بتنمية تعليم الكبار.		
	القرار المقترح: دعوة المديرية العامة إلى أن تواصل عملية استعراض التوصية وتحديثها، وأن تقدم إلى المجلس التنفيذي في دورته ١٩١ دراسة تمهيدية بشأن الجوانب التقنية والقانونية المرتبطة بمدى وجاهة تنقيح التوصية.		
	تطبيق توصية عام ١٩٧٤ بشأن أوضاع المشتغلين بالبحث العلمي	القرار ٢٠/م/١٨٤	١٨٩ م ت/١٣ الجزء الثالث
	المسائل الإدارية والمالية		
	المسائل المالية		
١٤	تقرير المديرية العامة عن الوضع المالي للمنظمة في عامي ٢٠١٠-٢٠١١ (٥/م/٣٥) بعد إقفال الحسابات في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١١ (غير المراجعة)، والتسويات المالية الناجمة عن الهبات والمساهمات الخاصة التي تم تلقيها، وجدول متابعة تنفيذ البرنامج في عامي ٢٠١٠-٢٠١١ استناداً إلى الحسابات المفقلة (غير المراجعة)	القرار ١٠٦/م/٣٥ القرار ١٦٦ م ت/٥٠٢ (تكاليف تشغيل المجلس التنفيذي خلال السنة السابقة حسب بنود الإنفاق وتكاليف تشغيل المؤتمر العام) القرار ٢٧/م/١٨٧ (تطبيق توصيات المراجع الخارجي للحسابات)	١٨٩ م ت/١٤
١٥	الوضع المالي للمنظمة وآثاره على تنفيذ الوثيقة ٥/م/٣٦	القرار ٩٣/م/٣٦	١٨٩ م ت/١٥ الجزء الأول وضميمة ١٨٩ م ت/إعلام ١٠

البند	العنوان	المرجع	الوثيقة
	استنتاجات فريق العمل الذي أنشأه المؤتمر العام في دورته السادسة والثلاثين بشأن ضرورة رفع مستوى رأس المال العامل على أساس طوعي	القرار ٩٣/م٣٦	١٨٩ م ت/١٥ الجزء الثاني
	صندوق الطوارئ الخاص المتعدد الجهات المانحة المكرس للبرامج ذات الأولوية ومبادرات الإصلاح التي تضطلع بها اليونسكو	المادتان ٦,٥ و ٦,٦ من النظام المالي لليونسكو	١٨٩ م ت/١٥ الجزء الثالث ١٨٩ م ت/إعلام ١٠
	تعرض المديرية العامة على نظر المجلس التنفيذي النظام المالي الذي يحكم تشغيل "صندوق الطوارئ الخاص المتعدد الجهات المانحة المكرس للبرامج ذات الأولوية ومبادرات الإصلاح التي تضطلع بها اليونسكو في إطار الوثيقتين ٥/م٣٥ و ٥/م٣٦"، مع بيان الأحكام التي تختلف فيه عن أحكام النص النموذجي الموحد الوارد في الوثيقة ١٦٦ م ت/٧,١٠. القرار المقترح: الإحاطة علماً بالنظام المالي لهذا الحساب الخاص الوارد في ملحق الوثيقة.		

المسائل الإدارية

١٦	مرفق الإشراف الداخلي: التقرير السنوي لعام ٢٠١١	القرار ١٦٤ م ت/٦,١٠	١٨٩ م ت/١٦
		القرار ١٨٤ م ت/٢٧	١٨٩ م ت/إعلام ٧
		القرار ١٢٩ م ت/٣,٣,١	١٨٩ م ت/إعلام ١٠
		القرار ١٦٩ م ت/٧,٢	
		(تقارير وحدة التفتيش المشتركة)	
		القرار ١٨٦ م ت/٢٤	
		(خطة تقييم مفصلة لفترة العامين ٢٠١٢-٢٠١٣)	

يقدم التقرير السنوي لمرفق الإشراف الداخلي بناء على طلب متكرر من المجلس التنفيذي. ويبين هذا التقرير أهم الإنجازات التي حققها مرفق الإشراف الداخلي والصعوبات التي واجهها في السنة المعنية. وترد في ملحق التقرير السنوي لعام ٢٠١١ خطة العمل الخاصة بعمليات المراجعة وخطة العمل الخاصة بعمليات التقييم لعامي ٢٠١٢-٢٠١٣، وكذلك ملخصان لعمليات تقييم أنجزتا مؤخراً.

القرار المقترح: دعوة المديرية العامة إلى أن تواصل الحفاظ على فعالية مهمة الإشراف وأن تواصل تقديم تقارير سنوية عن استراتيجيات مرفق الإشراف الداخلي وأنشطته، وعن توصيات الإشراف المهمة وتأثيرها، وعن التدابير التي تتخذها لمعالجة هذه التوصيات ولتنفيذها.

البند	العنوان	المرجع	الوثيقة
١٧	متابعة توصيات المراجع الخارجي للحسابات	القرار ١٨٦ م/ت/٣٠ (رابعاً)	١٨٩ م/ت/١٧ ١٨٩ م/ت/إعلام ١٠
	إجراءات التعيين ونهاية الخدمة والوضع فيما يتعلق باتفاقات إنهاء الخدمة بالتراضي		
	عملاً بالقرار ١٨٦ م/ت/٣٠ (رابعاً) تقدم المديرية العامة تقريراً عن التدابير المتخذة لتنفيذ توصيات المراجع الخارجي للحسابات. وتركز المديرية العامة في هذا التقرير على التوصيات المتعلقة بإنهاء الخدمة بالتراضي.		
	القرار المقترح: الإحاطة علماً بمضمون تقرير المديرية العامة.		
	المسائل العامة		
١٨	العلاقات مع الدول الأعضاء والمنظمات الدولية الحكومية والشركاء غير الحكوميين		
	العلاقات مع الشركاء غير الحكوميين	التوجيهات الخاصة بالشراكة بين اليونسكو والمنظمات غير الحكومية	١٨٩ م/ت/١٨ الجزء الأول 189 EX/NGP/2
		القرار ٣٦ م/١٠٨	
	المنتدى العالمي للثقافات – نابولي ٢٠١٣: مشروع اتفاق إطاري بين اليونسكو ومؤسسة المنتدى العالمي للثقافات في نابولي	القرار ٣٦ م/٤٥	١٨٩ م/ت/١٨ الجزء الثاني
	توجيه الدعوات لحضور اجتماع الدول الأطراف في اتفاقية اليونسكو لعام ١٩٧٠ بشأن التدابير الواجب اتخاذها لحظر ومنع استيراد وتصدير ونقل ملكية الممتلكات الثقافية بطرق غير مشروعة	القرار ١٨٧ م/ت/٤٣	١٨٩ م/ت/١٨ الجزء الثالث وضميمة
	أدرج هذا البند في جدول الأعمال عملاً بالفقرة ٥ من القرار ١٨٧ م/ت/٤٣ الذي أذن للمديرية العامة بموجبه بأن توجه الدعوات التي تراها مفيدة لسير أعمال اجتماع الدول الأطراف في اتفاقية عام ١٩٧٠، شريطة موافقة المجلس التنفيذي على ذلك.		
	القرار المقترح: الموافقة على قائمة الدعوات التي اقترحتها المديرية العامة.		
	توجيه الدعوات لحضور المؤتمر الدولي الخامس للوزراء المسؤولين عن التربية البدنية والرياضة (مينبس- ٥)	بند اقترحته المديرية العامة	١٨٩ م/ت/١٨ الجزء الرابع

البند	العنوان	المرجع	الوثيقة
١٩	تنفيذ القرار ٨١/٣٦ والقرار ١٨٧ م/ت/٤١ بشأن المؤسسات التعليمية والثقافية في الأراضي العربية المحتلة	القرار ٨١/٣٦ م/٤١ القرار ١٨٧ م/ت/٤١	١٨٩ م/ت/١٩
٢٠	تقرير المديرية العامة عن إعادة بناء وتنمية قطاع غزة: تنفيذ القرار ١٨٧ م/ت/٤٢	القرار ١٨٧ م/ت/٤٢	١٨٩ م/ت/٢٠
٢١	جائزة اليونسكو - أوبيانغ انغيما امباسوغو الدولية للبحوث في مجال علوم الحياة	القرار ١٨٧ م/ت/٤٨	١٨٩ م/ت/٢١
٢٢	مواعيد انعقاد الدورة ١٩٠ للمجلس التنفيذي والقائمة المؤقتة بالمسائل التي سيدرسها المجلس التنفيذي في دورته رقم ١٩١	المادة ٢ من النظام الداخلي للمجلس التنفيذي القرار ١٠٣ م/ت/٣,٢,١	١٨٩ م/ت/إعلام ٨ ١٨٩ م/ت/إعلام ٩
بنود إضافية			
٢٣	اقتراح إنشاء مركز في سري لانكا لتنمية قدرات المعلمين في جنوب آسيا بوصفه مركزاً من الفئة ٢ يعمل تحت رعاية اليونسكو	القرار ١٥/٣٦ م/١٥	١٨٩ م/ت/٢٣
٢٤	استجابة اليونسكو للوضع في الجمهورية العربية السورية	بند قدمته ألبانيا والنمسا وبلجيكا وبلغاريا وبوركينا فاسو وكندا وشيلي والجمهورية التشيكية والدنمارك وجيبوتي وفنلندا وفرنسا وألمانيا وغرينادا وآيسلندا وأيرلندا وإيطاليا واليابان والكويت وليتوانيا ولكسمبرغ وموناكو والجبل الأسود وهولندا والنرويج وقطر وجمهورية كوريا وسانت لوسيا وسلوفاكيا وإسبانيا والسويد وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة والإمارات العربية المتحدة والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية	١٨٩ م/ت/٢٤